Naciones Unidas S/PV.5022



# Consejo de Seguridad

Quincuagésimo noveno año

Provisional

5022<sup>a</sup> sesión
Martes 17 de agosto de

Martes 17 de agosto de 2004, a las 12.20 horas Nueva York

Presidente: Sr. Denisov . . . . . . . . . . . . (Federación de Rusia)

ChileSr. MuñozChinaSr. Zhang YishanEspañaSr. De Palacio España

Estados Unidos de AméricaSr. OlsenFilipinasSr. BajaFranciaSr. DuclosPakistánSr. Akram

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte . . . . . . . Sr. McKenzie Smith

Rumania . . . . . . Sr. Dumitru

## Orden del día

La situación en Somalia

Carta de fecha 11 de agosto de 2004 dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad por el Presidente del Comité del Consejo de Seguridad establecido en virtud de la resolución 751 (1992) relativa a Somalia (S/2004/604)

La presente acta contiene la versión literal de los discursos pronunciados en español y de la interpretación de los demás discursos. El texto definitivo será reproducido en los *Documentos Oficiales del Consejo de Seguridad*. Las correcciones deben referirse solamente a los discursos originales y se enviarán firmadas por un miembro de la delegación interesada e incorporadas en un ejemplar del acta, al Jefe del Servicio de Actas Literales, oficina C-154A.

04-46162 (S)

Se abre la sesión a las 12.20 horas.

#### Aprobación del orden del día

Queda aprobado el orden del día.

#### La situación en Somalia

Carta de fecha 11 de agosto de 2004 dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad por el Presidente del Comité del Consejo de Seguridad establecido en virtud de la resolución 751 (1992) relativa a Somalia (S/2004/604)

El Presidente (habla en ruso): El Consejo de Seguridad comenzará ahora el examen del tema que figura en el orden del día. El Consejo de Seguridad se reúne de conformidad con el entendimiento alcanzado en sus consultas previas.

Los miembros del Consejo tienen ante sí el documento S/2004/648, en el que figura el texto de un proyecto de resolución preparado en el transcurso de las consultas previas del Consejo. Deseo señalar a la atención de los miembros del Consejo el documento S/2004/604, que contiene el texto de una carta de fecha 11 de agosto de 2004 dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad por el Presidente del Comité del Consejo de Seguridad establecido en virtud de la resolución 751 (1992) relativa a Somalia.

Entiendo que el Consejo está dispuesto a proceder a la votación del proyecto de resolución que tiene ante sí. A menos que escuche objeciones, someteré ahora a votación el proyecto de resolución.

Al no haber objeciones, así queda acordado.

Se procede a votación ordinaria.

### Votos a favor:

Argelia, Angola, Benin, Brasil, Chile, China, Francia, Alemania, Pakistán, Filipinas, Rumania, Federación de Rusia, España, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Estados Unidos de América.

El Presidente (habla en ruso): Se han emitido 15 votos a favor. Por consiguiente, el proyecto de resolución ha sido aprobado por unanimidad como resolución 1558 (2004).

El Consejo de Seguridad ha concluido así la presente etapa del examen del tema que figura en el orden del día. El Consejo de Seguridad seguirá ocupándose de la cuestión.

Se levanta la sesión a las 12.30 horas.

2 0446162s.doc